

Dodatok č. 2

k zmluve o výkone správy majetku obce č. 1175/7/2012/Z HN

uzavretý medzi týmito zmluvnými stranami:

1. **Prevádzkovateľ:** Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.
zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Košice I
oddiel Sa Vložka číslo: 1243/V
Sídlo: Komenského 50, 042 48 Košice
Zástupca: Ing. Stanislav Hreha – predseda predstavenstva
Ing. Rudolf Kočiško – člen predstavenstva
IČO: 36 570 460
Bank. Spojenie: ČSOB a. s., Nám. Osloboditeľov 5, 040 11 Košice
Číslo účtu: 25500183/7500
2. **Vlastník:**
Obec: Obec Rovné
zastúpená: Ing. Jozef Baláž – starosta obce
adresa: Obecný úrad Rovné 154, 067 32 Vyšný Hrušov
IČO: 00323489
Bankové spojenie: Dexia banka a.s., pobočka Humenné
Číslo účtu: 4251222001/5600

sa z dôvodu rozšírenia infraštruktúrneho majetku vlastníka dohodli na nasledujúcej zmene zmluvy o výkone správy majetku obce č. 1175/7/2012/Z HN:

1. Príloha č. 1 – Zoznam infraštruktúrneho majetku obce sa **dopĺňa** o prílohu č. 1a/, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou pôvodnej zmluvy.
Predmetom je dodávka **úžitkovej vody** z dôvodu, že VDJ potrebný pre zabezpečenie plynulej dodávky a kvality vody v obci Rovné nie je t.č. vybudovaný.
2. Príloha č. 2 – Charakteristika infraštruktúrneho majetku obce sa **dopĺňa** o prílohu č. 2a/, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou pôvodnej zmluvy.
3. Príloha č. 3 – Výpis uznesenia Obecného zastupiteľstva sa **dopĺňa** o prílohu č. 3a/, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou pôvodnej zmluvy.
4. Príloha č. 4 – Zoznam nehnuteľností nachádzajúcich sa v obci, ktoré majú možnosť sa napojiť na verejný vodovod sa **dopĺňa** o prílohu č. 4a/, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou pôvodnej zmluvy.
5. V texte pôvodnej zmluvy, tam kde sa uvádza „príloha č.1“, „príloha č.2“, „príloha č.3“, „príloha č.4“, rozumie sa aj príloha č.1a/, príloha č.2a/, príloha č.3a/, príloha č.4a/.
6. Čl. VII, bod 5 sa **mení** nasledovne: Súčasťou tejto zmluvy sú prílohy č. 1 až 4, 1a/ až 4a/.
7. Súčasťou dodatku je záznam z fyzickej obhliadky a záznam z odovzdania a prevzatia dokumentov.
8. Tento dodatok je vyhotovený v 4 vyhotoveniach, pričom prevádzkovateľ dostane 2 vyhotovenia.

Prílohy: Príloha č. 1a/
Príloha č. 3a/

Príloha č. 2a/
Príloha č. 4a/

V Košiciach dňa:

Prevádzkovateľ:

- 8 -01- 2014

Vlastník:

Ing. Stanislav Hreha
predseda predstavenstva

Obec Rovné
zastúpená starostom obce
Ing. Jozef Baláž

Ing. Rudolf Kočiško
člen predstavenstva

Východoslovenská
vodárenská spoločnosť, a.s.
Komenského 50, 042 48 Košice
IČO: 36570460 IČ DPH: SK2020063518

-2-

Príloha č. 1a/

Zoznam infraštruktúrneho majetku rozvodov verejného vodovodu v obci Rovné

Vodovod	Materiál	DN	Dĺžka
rad A	HDPE	110	1022m
rad A1	HDPE	110	25m
rad A2	HDPE	110	38m
rad B	HDPE	110	331m
rad B1	HDPE	110	32m
rad C	HDPE	110	172m
rad A3	HDPE	110	54m
rad B2	HDPE	110	181m

Celková dĺžka 1855 m

Počet odbočiek pre prípojky: 82ks


(dĺžky vetiev, počet odbočiek uvádzame z porealizačného zamerania)

Obstarávacia cena: 303913,32€ (slovom: tristotritisícdeväťstottrinásť 0,32€)

V ROVNOM dňa 11-10-2013

V Košiciach dňa 8-01-2014

Za vlastníka :


.....
Obec Rovné
zastúpená starostom obce
Ing. Jozef Baláž



Za prevádzkovateľa :


.....
Ing. Stanislav HREHA
predseda predstavenstva


.....
Ing. Rudolf Kočiško
člen predstavenstva

Vy. Hodoslovenská
vodárenská spoločnosť, a.s.
Komenského 50, 042 48 Košice
IČO: 36570460 IČ DPH: SK2020063518

Charakteristika infraštruktúrálného majetku

NÁZOV MAJETKU:	Vodovod Rovné
Kód klasifikácie produkcie:	52250.p2
Kód klasifikácie stavieb:	2
Obstarávacia hodnota:	303913,32 €
Oprávky:	žiadne
Zostatková hodnota:	303913,32 €
Spôsob odpisovania:	mesačný
Odpisová skupina:	4
Počet už odpisovaných rokov:	0
Spôsob nadobudnutia:	výstavba
Výška poskytnutej dotácie a jej zdroj:	289214,09 € Environmentálny fond
Výška dotácie rozpustenej ku dňu prevzatia majetku do správy VVS, a.s.:	

V ROVNOM dňa 11-10-2013

Za vlastníka :

Obec Rovné
zastúpená starostom obce
Ing. Jozef Baláž



V Košiciach dňa - 8 - 01 - 2014

Za prevádzkovateľa :

Ing. Stanislav HREHA
predseda predstavenstva

Ing. Rudolf Kočíško
člen predstavenstva

Príloha č.3a/

**Výpis uznesenia
Obecného zastupiteľstva č.17 zo zasadnutia konaného dňa 20.09.2013
v Rovnom
vo veci zverenia majetku obce do správy VVS, a.s.**

Obecné zastupiteľstvo predložný návrh zmluvy o výkone správy majetku obce s Východoslovenskou vodárenskou spoločnosťou, a.s.:

- a) prerokovalo:
 - bez pripomienok
- b) konštatuje:
 - boli prítomní 5 poslanci a zastupiteľstvo bolo uznášaniaschopné
- c) **schvaľuje:**
 - 2. zverenie majetku obce t.j. miestne rozvody a odbočky pre prípojky Rovné (objekt SO 04) do správy pre VVS, a.s. v účtovnej hodnote 303 913,32 €.
 - 3. podstatné náležitosti zmluvy o zverení majetku obce do správy VVS, a.s.

Z celkového počtu 5 poslancov sa hlasovania zúčastnili 5 poslanci.

- | | |
|--|-------------|
| - za schválenie návrhu zmluvy hlasovali | 5 poslanci |
| - proti schváleniu návrhu zmluvy hlasovali | 0 poslancov |

V Rovnom dňa 30.09.2013



Ing. Jozef Baláž

starosta obce

[Handwritten signature]

PU-005-2012

Príloha č. 4a/**Zoznam nehnuteľností nachádzajúcich sa v obci Rovné, ktoré majú možnosť sa napojiť na verejný vodovod**

p.č.	Meno a priezvisko vlastníka nehnuteľnosti/resp.názov firmy	Ulica, súpisné číslo, orientačné číslo	Napojený	Nenapojený
1.	Peter John Bond	Rovné, 21 (neobývaný)		x
2.	Anton Sivčo	Rovné, 22		x
3.	Margita Barňáková	Rovné, 23		x
4.	Jaroslav Vočko	Rovné, 24 (neobývaný)		x
5.	Helena Rindzáková	Rovné, 25		x
6.	Viliam Húžička	Rovné, 26		x
7.	Mária Bilecová	Rovné, 27		x
8.	Michal Bacák	Rovné, 28		x
9.	Blažej Krajník	Rovné, 29		x
10.	Michal Tovarňak	Rovné, 33		x
11.	Peter Polák	Rovné, 34		x
12.	Blažej Tovarňak	Rovné, 36		x
13.	Katarína Behúnová	Rovné, 37		x
14.	Mária Kopilová	Rovné, 38		x
15.	Marta Hutníková	Rovné, 39		x
16.	Stanislav Kohan	Rovné, 40 (neobývaný)		x
17.	Michal Račko, Húžičková	Rovné, 41		x
18.	Renáta Čipáková	Rovné, 43		x
19.	Viliam Bacák	Rovné, 42		x
20.	Ondrej Bezeg, Ing.	Rovné, 44 (novostavba)		x
21.	Margita Húžičková	Rovné, 45		x
22.	Pavol Račko	Rovné, 46		x
23.	Viliam Panoc	Rovné, 47 (neobývaný)		x
24.	Marián Teminský	Rovné, 48		x
25.	Michal Behún	Rovné, 50		x
26.	Miroslava Kirešová	Rovné, 52		x
27.	Matej Bilec	Rovné, 53		x
28.	Anna Krajníková	Rovné, 54		x
29.	Ján Mantič	Rovné, 55		x
30.	Andrej Bilec	Rovné, 56		x
31.	Emil Gajdoš	Rovné, 57		x
32.	Andrej Krajník – Jasenov	Rovné, 59 (neobývaný)		x
33.	Mária Kačurová – Prešov	Rovné, 60 (neobývaný)		x
34.	František Dzuriš	Rovné, 61		x
35.	Jozef Rumňak	Rovné, 62		x
36.	Mária Bilecová	Rovné, 63		x
37.	Ján Kakoš	Rovné, 64		x
38.	Jozef Baláž, Ing.	Rovné, 65 (neobývaný)		x
39.	Anna Procová	Rovné, 66		x
40.	Andrea Bilecová – Chlmec	Rovné, 67		x
41.	Ján Prochyra	Rovné, 68		x
42.	Martina Panocová, PhDr.	Rovné, 69		x
43.	Veronika Firkaľová	Rovné, 70		x
44.	Ján Poľáčko	Rovné, 71		x
45.	Jozef Hyc	Rovné, 72		x
46.	Tomáš Sivčo – Humenné	Rovné, 73 (neobývaný)		x
47.	Milan Hutník	Rovné, 74		x
48.	Marián Demeter	Rovné, 75		x
49.	Jozef Purma	Rovné, 76 (neobývaný)		x
50.	Materská škola	Rovné, 77		x
51.	Sabina Demeterová – Dušan	Rovné, 78		x

52.	Gejza Demeter	Rovné, 79		x
53.	Gabriela Čurilová	Rovné, 80		x
54.	Ján Čurila	Rovné, 81		x
55.	Ondrej Miškoc	Rovné, 82		x
56.	Gabriel Pogáň, Ing.	Rovné, 83		x
57.	Renáta Kislánová	Rovné, 84		x
58.	Magdaléna Bacáková	Rovné, 85 (neobývaný)		x
59.	Adrián Otavka	Rovné, 87 (chatka)		x
60.	Stanislav Krajník	Rovné, 88		x
61.	Daniela Polovková, PaedDr.	Rovné, 89 (neobývaný)		x
62.	Jozef Miškoc	Rovné, 90 (neobývaný)		x
63.	Veronika Obšitníková	Rovné, 91		x
64.	Martin Sivčo	Rovné, 92		x
65.	Mária Očenášová	Rovné, 93 (neobývaný)		x
66.	Peter Šefčík	Rovné, 94		x
67.	Iveta Galicová	Rovné, 95		x
68.	Helena Borcová	Rovné, 96		x
69.	Ján Ridarský	Rovné, 97		x
70.	Margita Húžicková	Rovné, 98		x
71.	Dušan Šinavský	Rovné, 99		x
72.	Andrej Žak	Rovné, 100		x
73.	Peter Miškoc	Rovné, 101		x
74.	Margita Šalatová	Rovné, 102		x
75.	Margita Müllerová	Rovné, 103		x
76.	Peter Bilec	Rovné, 104		x
77.	Božena Tovarňáková	Rovné, 105		x
78.	Jozef Šalata	Rovné, 106		x
79.	Anton Čurilla	Rovné, 107		x
80.	Dušan Krajník	Rovné, 108		x
81.	Verona Pekalová	Rovné, 109		x
82.	Jozef Kováč	Rovné, 110		x
83.	Michal Brudňák	Rovné, 112		x
84.	Jozef Šalata, Mgr.	Rovné, 114		x
85.	Regina Šulíková, Mgr.	Rovné, 115		x
86.	Ján Partička	Rovné, 116		x
87.	Marián Teminský	Rovné, 153		x
88.	Andrej Bezeg	Rovné, 145		x
89.	Pavol Behún	Rovné, 144		x
90.	Ján Pastirák	Rovné, 141		x
91.	Andrej Žak	Rovné, 149		x
92.	Dušan Sklenár	Rovné, 142		x
93.	Ján Duch	Rovné, 150		x
94.	Richard Bond	Rovné, 30 (neobývaný)		x
95.	Albert Harvan	Rovné, 31 (neobývaný)		x

029

067 32 Rovné
IČO: 00323489
OIC: 202117378

**Záznam z fyzickej obhliadky stavby: Rovné, Vyšný Hrušov – zásobovanie vodou, SO04
rozvodné potrubie a prípojky zo dňa 9.10.2013**

1. Miesto obhliadky: **Obec Rovné**
2. Predmet /účel obhliadky /: **Spracovanie zmluvy o výkone správy majetku obce**
3. Zistený stav: **Fyzickou obhliadkou bolo zistené nasledovné:**

**Na hydrante pri dome nádeje chýba poklop. Tento je potrebné v termíne do 30.10.2013
dodať a riadne obetónovať.**

**Na základe fyzickej obhliadky možno skonštatovať, že verejný vodovod je vo funkčnom
a prevádzkyschopnom stave.**

4.Prítomní:

Za VVS a.s. Košice, závod Humenné



Ing. Michal Andil' – vedúci prevádzky vodovodov HS Humenné


.....
podpis

Za vlastníka

Obec Rovné

Ing. Jozef Baláž – starosta obce

 
.....
podpis

Záznam z odovzdania a prevzatia dokumentov zo dňa 09.10.2013
/vodov. rad A, A1, A2, B, B1, C, A3, B2/

1. Miesto preberacieho konania: Obec Rovné, Obecný úrad Rovné 154, 067 32 Vyšný Hrušov

2. Predmet / účel preberacieho konania:

Na základe uzavretia zmluvy o výkone správy majetku obce vyplynula vlastníkovi povinnosť odovzdať prevádzkovateľovi všetku technickú a právnu dokumentáciu, nevyhnutnú pre zabezpečenie úloh, ktoré prevádzkovateľovi vyplývajú z tejto zmluvy.

3. Zoznam odovzdávanej dokumentácie :

A Technická dokumentácia

Porealizačné zameranie v textovej forme a digitálnej forme – prevzal RNDr. Zeľo
prevádzkový poriadok – odovzdá starosta obce Rovné do konca októbra 2013
zápis o tlakovej skúške vodovodného potrubia
certifikáty zhody (kópie)
doklad o prepláchnutí a dezinfekcii potrubia /68194/2013/O, 21.08.2013/

B Právna dokumentácia

Užívacie povolenie

Kolaudačné rozhodnutie č. A/2013/00619-006-VA, ktorým sa povoľuje trvalé
užívanie vodnej stavby „Rovné, Vyšný Hrušov – zásobovanie vodou, SO 04 –
Rozvodné potrubie....., vydal OÚ ŽP v Humennom dňa 06.09.2013 (overená kópia
rozhodnutia)

Odovzdávajúci:

Obec Rovné zastúpená starostom obce Ing. Jozef Baláž



[Signature]

podpis

Preberajúci:

Za VVS a.s. – závod Humenné

p. Jaroslav Haluska – vedúci HS VaK Humenné

[Signature]

podpis

Ing. Michal Andil' – vedúci prevádzky vodovodov HS Humenné

[Signature]

podpis

Ing. Martina Pavlíková – vedúca odd.techn.č. závodu Humenné

[Signature]

podpis

p. Ján Kačur – technický pracovník VaK, ČS, ÚV a ČOV

[Signature]

podpis

Rozdeľovník: Prítomní